



Asamblea General

Distr. general
23 de agosto de 2019
Español
Original: inglés

Septuagésimo cuarto período de sesiones

Tema 75 del programa provisional*

Informe de la Corte Penal Internacional

Gastos realizados y reembolsos recibidos por las Naciones Unidas en relación con la asistencia prestada a la Corte Penal Internacional

Informe del Secretario General

Resumen

Este informe se presenta de conformidad con lo dispuesto en la resolución [73/7](#) de la Asamblea General, en el que la Asamblea puso de relieve la necesidad de que, en su septuagésimo cuarto período de sesiones, el Secretario General la informara de los gastos realizados y los reembolsos recibidos por las Naciones Unidas en relación con la asistencia que hubieran prestado a la Corte Penal Internacional.

* [A/74/150](#).



1. En el período comprendido entre el 1 de julio de 2018 y el 30 de junio de 2019, las Naciones Unidas proporcionaron instalaciones y servicios a la Corte Penal Internacional por valor de 367.060 dólares de los Estados Unidos. Las instalaciones y los servicios incluyeron los gastos de personal dedicado exclusivamente a asuntos relacionados con la Corte, servicios de conferencias y servicios conexos, servicios de seguridad sobre el terreno, servicios de biblioteca y otros servicios varios.
2. Se efectuaron gastos adicionales por valor de 415.664 dólares por servicios prestados a la Corte durante el mismo período por la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí, la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi, la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, la Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Libia, la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centroafricana y la Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo.
3. La Corte reembolsó de manera sistemática a las Naciones Unidas tan pronto recibía las facturas.
4. La descripción pormenorizada de las instalaciones y los servicios proporcionados a la Corte por las Naciones Unidas durante el período comprendido entre el 1 de julio de 2018 y el 30 de junio de 2019 figura en el anexo I y la correspondiente a las instalaciones y los servicios proporcionados durante ese mismo período por las diversas oficinas fuera de la Sede figura en el anexo II.

Anexo I

Lista pormenorizada de las instalaciones y los servicios proporcionados por las Naciones Unidas a la Corte Penal Internacional en el período comprendido entre el 1 de julio de 2018 y el 30 de junio de 2019

(En dólares de los Estados Unidos)

<i>Servicios prestados</i>	<i>Monto</i>
Gastos en concepto de sueldos del personal asignado exclusivamente a asuntos relacionados con la Corte mencionados en el acuerdo por el Asesor Jurídico	143 298
Gastos relacionados con la participación de la Corte en actividades financiadas conjuntamente para la seguridad sobre el terreno y los honorarios de los observadores en relación con el equipo de tareas del Comité de Alto Nivel sobre Gestión en 2018/19	110 526
Servicios audiovisuales prestados por la Sección de Apoyo a la Radioteledifusión y las Conferencias	5 725
Servicios para eventos especiales para montar exposiciones: servicios públicos; servicios de mudanza; guardianes; coordinadores de eventos; servicios de seguridad, vídeo y audio y mantenimiento	5 817
Servicios prestados en relación con la participación en la suscripción grupal de la Biblioteca Dag Hammarskjöld para acceder a los servicios en línea del Consorcio del Sistema de las Naciones Unidas para la Adquisición de Información Electrónica	47 109
Servicios prestados para el examen del programa de declaración de la información financiera de 2018 del personal clave de la Corte	34 500
Otros servicios varios: póliza de seguro contra daños causados por actos intencionales, tasas de inscripción en el Examen de Competencia Lingüística de las Naciones Unidas y formación de oficiales de escolta	20 085
Total	367 060

Anexo II

Apoyo prestado por las oficinas fuera de la Sede de las Naciones Unidas a la Corte Penal Internacional del 1 de julio de 2018 y el 30 de junio de 2019

(En dólares de los Estados Unidos)

<i>Oficina</i>	<i>Servicios prestados</i>	<i>Monto</i>
Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí	Costo de combustible, ingeniería y servicios de seguridad	25 059
	Construcción de locales de oficinas de la Corte	352 638
Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi	Crédito aplicado contra honorarios administrativos, gastos de teléfono móvil, servicios de mantenimiento y reparación de vehículos, de octubre y diciembre de 2017	(3 016)
Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra Red de Recursos Humanos	Laissez-passer de las Naciones Unidas, certificados y servicios	28 402
Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Libia	Servicios de vuelo, alojamiento y capacitación sobre seguridad	4 019
Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Centrafricana	Costo de los paquetes de raciones de combate, combustible, impresión y laminado de mapas, y servicios de Internet	8 078
Misión de Estabilización de las Naciones Unidas en la República Democrática del Congo	Costo de dietas y transporte	484
Total		415 664